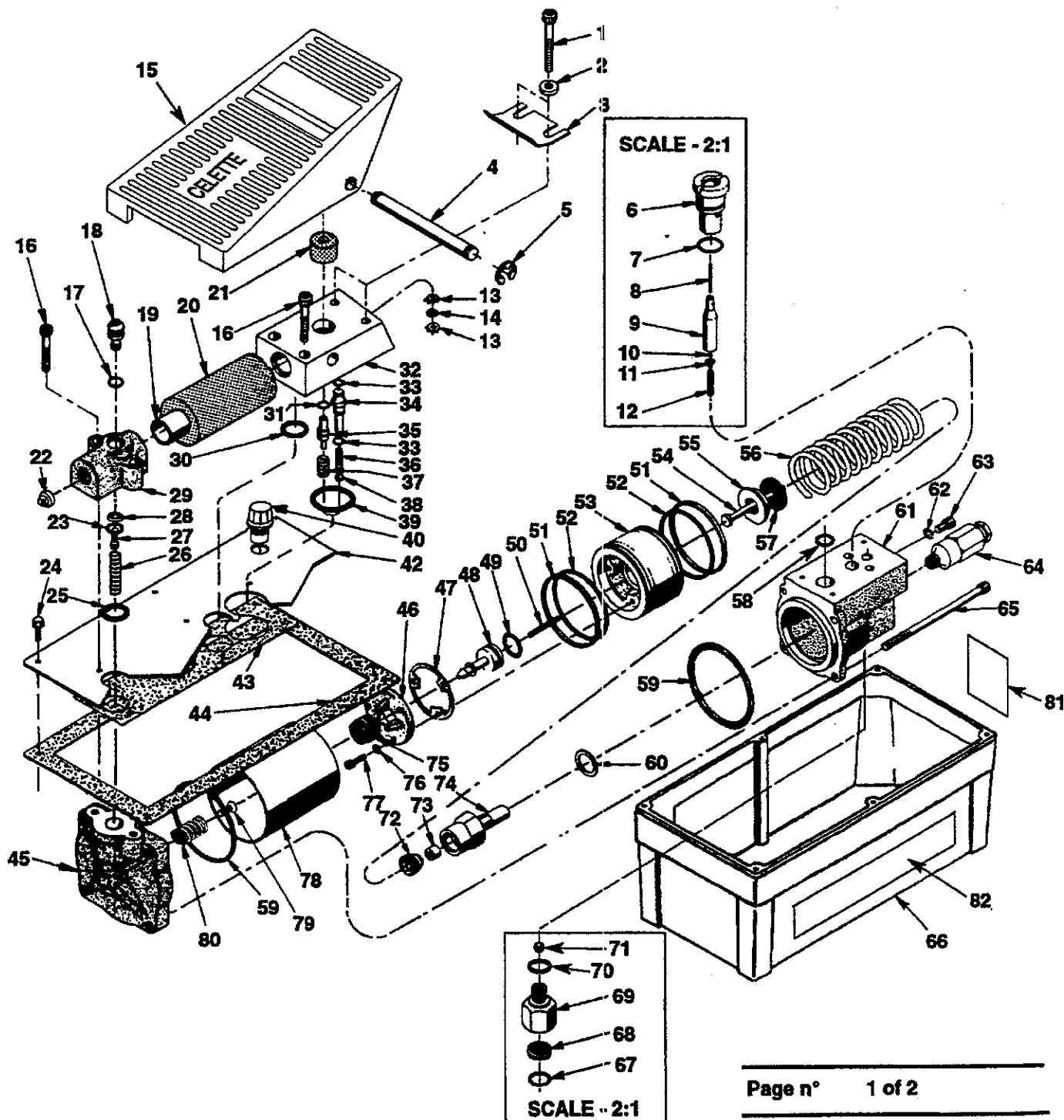


MODELE F POMPE HYDRAULIQUE A AIR



Item No.	Part No.	No. Req'd	Description
1	P231.84	2	Vis (10-24 x 1-1/4 po long ; serrer à 5,6/ 6,8 Nm)
2	P231.83	2	Rondelle (pour boulon n° 10)
3	P231.82	1	Attache rapide
4	P211.59	1	Axe
5	*P211.58	2	Anneau de retenue
6	P211.48	1	Dispositif de retenue de champignon
7	*P211.53	1	Joint torique (1/2 X 3/8 X 1/16 po)
8	P211.54	1	Cheville de positionnement (Remarque : tourner l'extrémité conique vers la bille)
9	P211.49	1	Champignon de soupape de sûreté (Siège au montage)
10	*P211.50	1	Bille d'acier (3/32 po diam. ; Siège au montage)
11	P211.51	1	Dispositif de retenue de bille
12	*P211.52	1	Ressort de pression (1/8 po diam. ext. x 1/2 po long)
13	*P231.101	2	Anneau de retenue
14	*P231.102	1	Disque filtreur (Assembler avec le côté brut en direction du corps de la pompe.)
15	P231.103	1	Pédale
16	P231.61	4	Vis (#10-24 X 1-1/4 po long ; serrer à 5,6/6,8 Nm)
17	*P211.39	1	Joint torique (7/16 X 5/16 X 1/16 po)
18	P211.40	1	Bouton de commande
19	P211.42	1	Silencieux
20	*P211.56	1	Silencieux
21	*P231.80	1	Tube en mousse
22	*P231.104	1	Disque filtreur
23	P211.37	1	Guide de joint
24	P231.105	6	Vis (10-24 x 5/8 po long ; serrer à 2,8/3,9 Nm)
25	*P231.106	1	Joint torique (1 x 5/8 x 3/16 po)
26	*P211.34	1	Ressort de pression (3/8 po diam. ext. x 1-1/2 po long)
27	P211.36	1	Vis de fixation (8-32 UNC x 1/4 po long)
28	*P211.38	1	Champignon de soupape d'admission d'air
29	P231.107	1	Corps de soupape d'admission d'air
30	*P211.35	1	Joint torique (1" x 3/4 x 1/8 po)
31	*P211.45	1	Joint torique (3/8 X 1/4 X 1/16 po)
32	P231.108	1	Corps de soupape de sûreté
33	*P231.109	2	Joint torique (3/8 X 1/4 X 1/16 po ; Uréthane)
34	P211.1	1	Corps de soupape de retenue
35	P211.44	1	Bouton de soupape de sûreté
36	*P211.5	1	Ressort de pression (5/32 po diam. ext. x 3/4 po diam.)
37	*P211.46	1	Ressort de pression (3/8 po diam. ext. x 1/2 po long)
38	*P211.6	1	Bille d'acier (9/32 po diam.)
39	*P231.110	1	Joint torique (1-5/8 X 1-3/8 X 1/8 po)
40	P231.62	1	Bouchon de remplissage/capuchon de reniflard & Joint torique (13/16 x 5/8 x 3/32 po)
42	P231.113	1	Plaque de couverture
43	*P231.114	1	Joint
44	*P211.61	1	Joint de réservoir
45	P231.27	1	Sortie de refoulement arrière
46	P211.30	1	Fond de piston
47	*P211.26	1	Joint
48	P211.32	1	Tige de soupape d'échappement
49	*P231.115	1	Joint torique (0,900 x 0,706 x 0,097 po)
50	*P211.22	1	Ressort de pression (3/16 po diam. ext. x 1-11/16 po long)
51	*P211.25	2	Segment de piston
52	*P211.33	2	Joint torique (2-1/2 X 2-5/16 X 3/32 po)
53	P211.24	1	Corps de piston
54	P211.13	1	Piston
55	P211.21	1	Guide de ressort

Les pièces dont le numéro est précédé d'un astérisque (*) sont partie du kit de réparation n° P231.124.

Remarque : les zones ombrées indiquent la (les) dernière(s) révision(s) apportée(s) à ce document.

Item No.	Part No.	No. Req'd	Description
56	*P211.20	1	Ressort de pression (1,452 po diam. ext. x 4-7/16 po long)
57	P211.75	1	Tampon amortisseur
58	*P231.116	1	Joint torique (3/4 x 9/16 x 3/32 po)
59	*P231.117	2	Rondelle d'appui
60	*P211.14	1	Rondelle de cuivre (1" x 0,765 x 1/32 po)
61	P231.123	1	Carter de pompe
62	*P211.4	1	Rondelle (3/8 X 1/4 X 1/32)
63	P211.3	1	Vis de fixation (1/4-20 X 3/8 po long ; serrer à 10,1/12,4 Nm)
64	P211.7	1	Soupape de surpression (réglée à 696/738 bars. Remarque : appliquer du Loctite n° 592 [Power Team 905516] ou un produit équivalent et serrer à 150 - 170 lb-po [203 - 230 Nm])
65	P231.64	4	Vis (1/4-20 UNC X 3-1/2 po long ; serrer à 9,6/10,8 Nm après huilage; remarque : serrer en diagonale de 3,4 Nm à la fois)
66	P231.118	1	Réservoir
67	P231.119	1	Anneau de retenue (interne)
68	P231.120	1	Filtre
69	P231.121	1	Adaptateur de filtre (serrer à 54/68 Nm après huilage)
70	*P211.10	1	Rondelle en cuivre (3/4 X 19/32 X 1/32 po)
71	*P211.9	1	Bille d'acier (9/32 po diam.)
72	*P211.17	1	Dispositif de retenue (Remarque : appliquer du Loctite n° 277 sur le filetage extérieur et serrer à 9,0/11,3 Nm)
73	*P211.16	1	Coupelle en U
74	P211.15	1	Barillet (serrer à 122/135 Nm après huilage)
75	*P211.31	1	Champignon de piston
76	*P211.28	3	Rondelle Grower
77	P211.29	3	Vis (10-24 X 1/2 po long ; serrer à 5,6/8,2 Nm)
78	P231.122	1	Vérin pneumatique (Remarque : positionner la rainure qui se trouve sur la moitié supérieure (dessus) de la pompe en orientant le bout chanfreiné du tube vers la sortie de refoulement arrière comme indiqué.)
79	*P231.77	1	Vis (8-32 UNC x po long ; serrer à 1,3/2,0 Nm)
80	*P231.78	1	Ressort de pression
81	A57	1	Autocollant d'instructions
82	A191	1	Autocollant de dénomination commerciale

Les pièces dont le numéro est précédé d'un astérisque (*) sont partie du kit de réparation n° P231.124.